

Στρ Μουσελλέρ
ΕΤ. ΜΙΣΑΝΛΙΑΝΗ
ΓΙΑΖΟΥΧΑΝΗ
Ουλοῦν Τζαρσοῦ
Γαμποραδὴ γὰρ.

ΑΝΑΤΟΛΗ

ἀριστεροῦ μέρους
ΘΕΛΕΤΙΣ Ε. ΜΙΣΑΝΛΙΑΝΗ
ΚΥΡΙΟΣ Ε. ΜΙΣΑΝΛΙΑΝΗ
Νουοῦχαστ 40 παρὰ
Γαζῆτα περὶ τὸν ἴκάν, βὴ
διακριθὲς ἰσῶν σὺν σα-
χηφὲι μουρασεζακ ἑλίγαν.

Πεθελοῖς πὴρ σατήρ πελέ
δέρως ὀληνημάς

ΠΟΛΙΤΙΚΑ ΒΕ ΤΙΑΖΑΡΕΤ ΓΑΖΕΤΑΣΗ ΟΛΟΥΗ ΣΑΜ ΠΕΝΤΣΣΕΜΠΕ ΒΕ ΔΟΥΥΜΑΑ ΙΡΤΕΣΙ ΠΑΣΗΛΟΥΡ

Πεθελοῖς πὴρ σατήρ πελέ
δέρως ὀληνημάς

Καὶ σπτανηνέ, ΙΟΥΝΙΟΣ 22 1899
ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ
22 Πέμπτη. Εἰσεθίου ἰεροῦτατορος
23 Παρασκευή. Ἀγριππίας μάρτυρος.

ΧΑΒΑΔΙΣ

Ρωσσική ἑλλάρα Γρονάν Μίλλετιν-
διν κή, ἄλάν ποὺ ἀνέδενιν Γκράν Δού-
κα Παύλου ἰλέ πῖλε οὐς κίμενε ὀλη-
γηνη ἑβελδὲ δαχὴ χαπὲρ βερμῖς ἰδί.
Πιρινδὶ Κιεβο χακίμ Γκράν Δούκα
Βλαδίμηρος, βὴ ἰκινδὶ Μόσχα χακίμ
Γκράν Δούκα Ἰβάν, βὴ οὐςζοῦνδὲ δα-
χὴ Γκράν Δουκέσσα Ἀλεξάνδρα ἰλέ
ἄκτι ἰζιδιβάδ ἰδὲν Γκράν Δούκα Παύ-
λοσδρ.

Γκράν Δούκα ἄκτιμ βὴ δαζὶ Βλαδί-
μηρος 988 σενεσι Ἰμπερατορ ἰκινδὶ
Ρωμανοῦσιν κερμῖσι Ἄννα ἰλέ ἄκτι ἰ-
ζιδιβάδ ἑβελδιγί ἑσανάε Χερσωνά βαπ-
τις ὀλοῦσδρ. βὴ Κωνσταντίνος Πα-
λαιολόγος Ἰμπερατοροῦν Ἀνεψιστὴ
Σοφία πουνδάν 400 σενε ἑβελδι Γκράν
Δούκα Ἰβάν ἰλέ ἄκτι ἰζιδιβάδ ἑβελ-
μῆλεμῖς.

Μῆκατουμαδὰ Γρονάνκὰρ Γκράν Δου-
κέσσα Ἀλεξάνδραγία ἰτεπάρεν, ὄνδακί
γαστὰ γανεγὲ μουδὰρ ἰτεπάρην ἄκτι
ἰζιδιβάδ ἰκινδὶ δακίμ ζικίρ ἰζοῦν ἰκί
κρεβδά δαχὰ ἰλαβὲ ἑβελμῆλερ.

Ἰγγιλτέρα δεβλετιν μουραφαστὴ
Ἰουνίουσιν 15/27 ταρὶχὶ Δόντραε Ἄρ-
λινκτον δζαδδουσιν Ἰγγιλτέρα πὰς
βουλι Δόρδ Σάλοιστορ νεζίνδὲ με-
-

ΤΕΦΡΙΚΑ.

ΠΕΙ' ΟΓΛΟΥΣΗΡΛΑΡΗ

Μουσαιὸ Ἐπαμεινώνδας Κυριακῆσινδὲν Ρου-
μῆς πῆλερ, βὴ Εὐ. Μισαχλὲδρσινδὲν Τουρκῆς-
γιε περὶζοῦμὲ ἰουνοῦσδρ.

Κ Η Σ Η Σ Α Ν Ι

ΟΝ ΠΙΡΙΝΑΖΙ ΠΑΗ

Ἰγγιλτέρα ἑλιζὶ χαρσωνῖν
παχὼδὲ ἑβελθεσλ.

- Εὐφροσύνη κίουδὲ ἰκινδὲρ, ἑμια πέν
χίτ' πὴρ ρακτὴ ποὺ ἑμῖκε τεσμηγὲ ὀλοῦμα-
δου δελδι.
- Καλλιμάχη βελῆ; κερουσερῖ, δὲμῆκι
χρῆμετὶζμ ἰκίμ πῆκακῆσινδὲν πέντεμῖς ἄμα-
λῆδρ.
- Εὐφροσύνη, ποὺ γὰρ πέντεμῖς πεντεμῖς περ-
βουδ' ἑβελθὲ, χαουδὸ δὲσρὸ σζαρεδὲδὲ που-
λουνοῦσρ.
- Ἄμιν μαδὰμ, χρῆμετὶζμ ζέμρ ἑμρε

βερὲ ὀλαράκ μουσαιὸ Σράιτ, Δόρδ
Δζιδὲρδὲ Ἀμπελῶν, βὴ μουσαιὸ Σταν-
χὼπ βὴ ὄμορμὲ ἄσπερὲ Διρεκτωρὴ δζε-
νερὰ Βλακερμὲ δαχὴ γὰζὴρ πουλοῦν-
μουσλάρ.

Ἀλγῶν μαλιουματὰ κίορὶ ποὺ
μεσδερὲ Ἰγγιλτέρα μεμῆλκιννὸν ὀμοῦ-
ρι μουραφαστὴ πῆπηγὰ δλοῦτ, πουν-
δάν πὴρ κὰτς σενε ἑβελδι δαχὴ ποὺ πῆ-
δὲ βουκουοῦ ποῦλάν μεσδερθεκριν ἰπῆ-
κῆφαι ἰμῖς γῆν. ἑμρετὶ ὀμοῦμῖς ἰπῆ-
γὰβγα-ζουχοῦρ ἰζιδιβεκ ὀλοῦρ ἰμῖ Ἰγγι-
λτέρα σζαχαγιλινδὲ δουσίμν κερῆζου-
μνδὲν νῶσπὴ παρηνδραδζακλαρην
μουζακερὲ ἰτεπὴ ἰζοῦν ἰμῖς

Ἀλαμάνια ἄσπερὶ — Ἀλαμάνιαντὴ
ὀμοῦμῖς ἄσπερὲ μεμῆμῶρ Νόβελιν παμ-
μῶκ παροῦδὴ φάπρικασηνα δουμῶν
τῆρ κερμῖς κουλτελοῦ παμμοῦκ ἰζου-
ναμῆτις παροῦδὸ σπηρῆς ἑβελμῖς.
Χάμτορ γρ Ὀκλάδεν βὴ Πρεζὲ παροῦδὲ
φάπρικαληρῆγὰ δαχὴ ποὺ σπηρῆρῆγῆ
τις ἑβελδι σῆμῶσι ἰζοῦν ἑμῖρ βερμῖς.

Ἰράν δαχὴ — Χαμῆμετὸ Πέλιδζικα
Κραλη Ἀσολόπος χαρτελῆρὶ Ἰουνίου-
σιν 16/28 ταρὶχὶ χῆρ τῆρ Μῆρῶ-
ξὲλλ ὀσχερινδὲν Λιέτ (Λεζικὶ) ὀσχεριν-
κίμῖς, βὴ ὄνδὲ τιμωρ γιολοῦ Στασιο-
νοῦδὰ Σπᾶ ὀσχερινδὲν κελμῖς ὀλάν
Ἰράν δαχὴ χαρτελῆρὶ ἰλέ μουλακὰ
μεγιτ, πουνδάρὰ κίουσρ ἑβελμῖς, βὴ πα-
τεμῖς πὴρ τρανὲ σουβᾶρ ὀλαράκ,
τόγρου Κοκερὶ φάπρικασηνα κίμῖς. ἰ-
βὴ ὄνδὲ σὰτς μῆκλαρὴ σῆρ-ου τμασά
βὴ κίτρ ἰκινδὲν ὄνομα Πέλιδζικα Κρα-
λὴ βεβαλοῦδὴ γίνε Μῆρδὲξελὲ ἄδδὲτ
ἑβελμῖς, βὴ ὄνδὲ μουδᾶρ ἰλέτγ δαχὴ
γίνε Σπᾶ ὀσχερινδὲ κίμῖς.

— Χερ νῆνε ἰστερεκ πὴρ μαδὰμ ἰζοῦν
ἀγῆδου, δζαρετὶ ἰδελιπρεμῖς;
— Ἐββετ ἰστερ πῆσιν ἰσῶ, ἰστερ πῆ-
σῆ καζῆνδὲκῶν ὄνομα.
— Ζαροφ γίμ, πῆσῆ καζῆνδὲκῶν
ὄνομα ἰστερῖμ.
— Γὴ πῆρ νῶσπὴ χιδδελτενδρεδζεκὶ.
— Χρῆμετὶζμ ἰδελανδὲκ ὀσχερινδὲν
κουσοῦσὸν ὀσπῆμῆκῖλε;
— Πῆρ ἀλῆμ! πουγιοροῦν Βάρων γη-
κίμῖς ἑβελθὲ, πὴρ Βαρονοῦν δακκατηνὸν δζελπ
ἰδὲν χίκαγι ἑβελτετ πεμῖκε δακκατηνὸν δζα-
κὶ ἑβελδῆδρ.
— Ἐε ἑβελθὲ χιδδελτενεμῖς πῆσῆδονδζ.
— Ἐστεροσουλλᾶχ!
— Χρῆμετὶζμ ἰκινδὲν ἑβελθὲ ὀσπῆμῆκῖ-
λερὶν ἰσῶζ ἰδελζεγιμ ἰσῶρ ἰσῶ, βὴ ἄλλαν-
νὲν ἰκινδὲν ζεβδζινὲκ ὀληγηνη ἡσῆτ ἰδελπ
σῆ δσορ.
— Ἐββετ Βάρων! Ἀλλανὶ ἄληγημῶδ
δουλ ἰδὲμ.
— Χῆρα δουλοῦσῶσῶ; χᾶ! δουλδα κελ-
δονζὶμ ἰδὲ;

Πρενῖς Διγαλὴν ναμῖκεδὶ — Ἰουνί-
σιν 16/28 ταρὶχὶ ἰλέ Δόντραε Πῆ-
μῖν ἑ Τάν ν γαζετασηνα κίσιδὲ Τη-
λεγραφομῆγε ναζάραν, χαμῆμετὸ
Ἰγγιλτέρα Κραλίτζασηνην ρηζιστὴ ὀ-
ζερνὲ, βελίμ ἄλδὴ Πρένς Διγαλ βὴ
ζεβδζεσι Πρενῖς Διγαλ κερπὲ κερ-
μῆφᾶρ Πρενῖς Λουζαγην Δόρδ Κόντε
πῆρ ἰλέ ναμῖςδελνεμῖσε μουσαδὲ
ἰτεμῆλερ.

Πρενῖς Λουζα ἑλ γίμβη 22 γι-
αῖρῆδρ, βὴ Κόντε Φάιρ δαχὴ 40 γι-
αῖρῆδὲ ἰμῖς βὴ Πρένς Διγαλὴν ἄκτι
δουσοῦ ἰμῖς, βὴ Κραλίτζασηνην Βαλμοῦρᾶ
σερῶ κερπῆνδὲ ζῆγῆσε πὴρ γίμῖς
κίμῖς βῆρμῖς.

Μαλιουμὶ Πρένς Διγαλ βαλιδεσι
βερατινδὲν ὄνομα Ἰγγιλτέρα Κραλη
ἰλέ λλαζῆδρ, ποὺ σουρετὶ ἑβελμῖς
ὀμοῦμῖς πακὼλορ ἰσῶ, ποὺ ναμῖκεδὶ
κίμῖς κίρῆμῶρολῶρ.

Τουνοῦσιν Ρώμα γαζετασηνα γι-
αζῆληρῆγῆ κίορὶ, Τουνοῦσα Ραδεδὲ
μουκίμ Φρανσὴζ ζαπὶτὰ μεμῆμῶρὸν τὸ-
ῦτον ρεζὶσὶ μεμῆμῶρῆρ ἰλέ πῆρ κίμῖς
ὄνδακί ἰταλία κερμῆρὶν πᾶμῆτῶλορ.
ἰταλία κερμῆρὶ ἰταλία παρῆγῆ τῆς
κερὶς προῆστο ἰτεμῆλερ, βὴ Κόνσολο-
λαρ ρουὶ ρηζῆ κίσιδὲμῖς ἰσῶδ,
Φρανσὴζ ζαπὶτὰ μεμῆμῶρὸν βαζῆρ ἰδὲν
μεγιτ, πουνδάρὰ κίουσρ ἑβελμῖς, βὴ πα-
τεμῖς πὴρ τρανὲ σουβᾶρ ὀλαράκ,
τόγρου Κοκερὶ φάπρικασηνα κίμῖς. ἰ-
βὴ ὄνδὲ σὰτς μῆκλαρὴ σῆρ-ου τμασά
βὴ κίτρ ἰκινδὲν ὄνομα Πέλιδζικα Κρα-
λὴ βεβαλοῦδὴ γίνε Μῆρδὲξελὲ ἄδδὲτ
ἑβελμῖς, βὴ ὄνδὲ μουδᾶρ ἰλέτγ δαχὴ
γίνε Σπᾶ ὀσχερινδὲ κίμῖς.

Πουνδὸν ὀζερνδὲ ἰταλία Κόνσολο-
γηνη κίορὲ, ποὺ βουκουεσᾶ Τουνοῦ-
σῶν ἰταλίαληγηνην δζουμῆσεδα πῆκ
χιδδελνεμῖς.

Σηρπιστᾶν κηραλὴ Ἀλεξάνδρος χαζ-
ρετλεριν ρεσῖμ περὶζὶ (στέφις) ἑβ-
βελίμ σαλι κίονδὸν Κραλίεδο δζιδβαρην-
δὰ κίαν Ζιζῆ Μοναστηρηγὰ ἰζορᾶ ἰδελ-
μῖς βὴ Ἰγγιλτέρα δεβλετινὸν Πελεγγρᾶ
σερῖμ μουσαιὸ Δζὼν δαχὴ ἰσῶρ ρε-
σιμῶδ γὰζὴρ πουλοῦμῶδ.

Ζενικῆπάρδὸν ἄλγῶν γατερῶδ κί-
ορὲ, καζαγία ὀροδρηκῆρ ἰκινδὲ ἰδελ-
μῖς ὀλάν «Βολκᾶν», «Μόνγε», βὴ
«Μῆζε» νᾶμ Ἀλαμάνια βαπορῆρ ἡμέ-
γερ γὰρ ὀλομῆς ὀλοῦτ, ποὺ δερὰ
ἀλλῶμν Ζενικῆπάρὰ μουρασεζακ ἰ-
τεμῆλερ.

ΓΙΟΝΑΝΙΣΤΑΝ.

Γρονάν δεβλετινὸν ρεσῖμ γαζετασηνα
μουνβερδζ. Στατιστηγὲ κίορὲ, κεζὶν
Ἀπρίλ ἰζοῦνδὲ κίορῶμῶδ γασηλατὴ 2,
141, 278 δραχμῆγῆ ἰπῆλᾶ ὀλοῦδ, κέ-
τῆζ 1888 σενεσι Ἀπριληγὰ ἰεὲ πουν-
δάν 75,703 δραχμῆ βὴ 84 σαντιμ νο-
ζᾶν γασηλ ὀλοῦδ ἰμῖς.

Ἰανουῖος ἰτεπῆσηνην Ἀπρίλ νι-
γατενῖνδὲν κίορῶμῶρκερὸν 8,655,
643 δραχμῆ 95 σαντιμ γασηλατὸ ὀλο-
μῶδ.

Φρανσῆλη ναρὰ μεμῆμῶρὸν μουσαιὸ
Ματων νᾶμ κίουγενδὲ Ἀθῆνῶνιν Μακ-
ρυγᾶνῆγῆ νᾶμ μαχαλλεσινδὲν ὀκῆρ ρε-
σῖμ δουλοῦμῖς πᾶπηγὰ κελμῖς ὀλοῦδ
ὀληγηνη ρεσῖμ ταχῖν ὀλουναράκ, ρε-
σῖμ ἰλᾶν ἰδελμῖς, βὴ Ἀνδριανὸς κᾶ-
ποσοῦ περῖσινδὲν κεζὶν τρανδάτ γασηλ
Ἄμρῖα δζαδδουσιν νᾶλ ἰδελμῖς γίμῖς.

Ἀτικ Ἐσπερία ὀσχερὶ βιρανελερὶ με-
ζαρηγηγῆδὲ γὰρ ὀλοῦν ἄμαζαρηλῶδ
ποὺ δερὰ γίνε ἄλτουδᾶν μασου πρᾶ-

Πουὸ δζουμῆ ἄμῖ πῆρ.
— Ἄμῖκίμ χρῆμετὶζμ χίμῶρ σῆλεμῖς.
— Φᾶκ πὴρ φᾶκ βῆρ, ἑκν κοδζῶμ
Κίμῖρ ἰδὲ, Κίμῖρὲ βερᾶ ἰδὲ.
— Μᾶδᾶμ! σαχὴ ὀλαράκ πὴρ γίμῖς φᾶρ
βῆρ ἑμρ Κίμῖρὲ βερᾶ ἰσῶ, ποὺ σου-
ρετὶ ἄλλαν ὀσῆσῶνδὲν κοδζανὲ ἰδελμῖς.
— Τᾶνμαζῆγῖμ πὴρ κοδζῖμ δαχὰ βῆρ
σα ὀρασηνη πῆμῆμ.
— Μᾶδᾶμ! χῆσῶ δουροῦδρ, πὴρ Κίμῖρ
κοδζῶν ἰκινδὲν ὀσπῆμῆκῖλε κοδζᾶν βὴ
ὀσῆσῶνδὲδὲ Ἀλλανδρ.
— Ἐβελθῖμ! ὀσπῆμῆκῖλε κοδζᾶν πὴν τα-
νῆμῶμ.
— Χρῆμετὶζμ βῆρσῶν κίορὲ, Θεράπῖ-
μῶδ γὸζκαμῖ.
— Ἄχ γὰρ γῶσα! ἑπῆκ πῶνᾶ κίμῖς
μῆκῖν παμῖραλ, πῆμῖ ἑκν κοδζῶμ πῶδ
δζᾶρῆμ, βὴ ἰκινδὲν Πανκίρ ἰδὲ, ποὺ σου-
ρετὶ πὴρ γὸζκα πῆσῆσῶνδὲν κερπῖμ τεσλμ
ἑμῶγῖ ἰσῶν ἰδελμῖς ἰδὲμ.
(Πακῆγῶσι ὄνομα)

Ματῶτος
Μάρκος
Μαριμίν ρεσῖμ
γράφας.
οκὸ.
δζιδ
δζαλδ
νέμῶς χῆμῶ
ὀσῆ τῆ κορὴ ζωῆς
ὀσῆ ὄνδὲ μῆλκῶν
ἰκίμ καὶ Νέε Τέρερ.
N. 433.
ὀσῆ δζε Κροῦδ-
ὀδζαχασηνδὲ
ὀδδουσὸδ N. 168.
δζαδδου N. 51.
ὀσῆ δζαδδουσὸδ
εβελθὲ ἰδελζαχαση-
STLÉ
Certificats
nombre
premieres
Attoutrés
médicales.
ποδζουκῶρ ἰζοῦν
δζε ὄνδὲ Βαλιετῆς
χῆμῶ κολαῖτῆ βὴ
ὀζερνδὲ Σουδᾶν
PIN
μαγῆζελερῖ.
Στασιὸν κερσοῦ-
νηγῆδὲ σᾶπηρ Κο-
νῆνδὲζῆγῆρ τζοροῦδ
ἰδελμῖς πουν-
τῆρ ρεσῖμ ἰζὲ
ἰστερ ἰδὲν ποῦγῆδᾶ
ὄν 10,000 εφῶνᾶτε
τῶνδὲν βὴ ἑνδὲμ-
λεδῖνδὲρ, κίμῖς
Παρις κερσοῦλαρῆ-
νικὴλ χρονομερῆς
δαχὴ ὀσῆσῶρ ἰβὴ
ἑκλε, μαζοδῆμῆζα
ἀλτουδὲ κερῆκ κί-
οσῆσῶρ.



λάρ, βί γιούρζουκ βί χιούπελέρ βι κινραντχά άνεβέρ πολουμπμαδέιμς.

Πειραιά λιμανιόν κελόν δδ'ενψιλερ-
δεν πάτσηληρη γαμλ έλδουκλαρη έδ-
για χιούρζουκ ρούσουματγηνάν χελάς
ιτρίκ έτζουδν χιζλεμεκδ έσπερδς, χιού-
ρούκ μεκουλαρη ζιγιάδε άτχρη χιού-
λόδ δλουά, χιτζ ίνιριν κατ'ήμαμακδα
ίμψιλερ.

Ποδ δζούμλε έλε πούνλαρ μούντεν-
πιγ έλμαγιορακ, γάλια χιζλεμεγ έδ-
θάμ ίτχιλιερ τακίρδς, ποδ δεφα γίνε
Ίσκνδερβέν κελόν γιούζέβλαρη γιορ-
γανλαρη δερουινδέν χιούρζουκ πέρ
τακίμ εόγία πολουμπμάκλε, ίκίσερ κάρ
ρεσιμ έλμψιλάρ.

Πειραιά βί Σαλαμίνα γιάλη κεναγί-
νδά πολουνούν, χεδμ έδουνομδ έδάν
τάπιαλαρη γενίδεν ίνσαση ώυμορ
χαρτίνα νάζαρεσί ταραρηγνάν καρα-
λαουή.

Γρονανιστόν Μιλλέτ Πάνακσηνη
έσιτοφάς ταχλίτση άνωμπύδξεη πά-
ζαρ ίρτάσι χιούνη κείδς έδουναζάκ
δλουδ, μούκαρπτά καχναζάκ τοκοδ
άδδ νομορ δλουδ, πούνλαρδαν ίπριν-
δξίσι 100,000 άλτουφ φράνκ μού-
κισαρτ καχναζάζήματς.

Ποδ δερά Παρίσιν σερχί ουμουσιτέ
Γρονανιστανδάν χιούνδερλίαν έμταβί βί
έόγία βί νεσζίτίτ, βί χασηλάτη χιούνα
χιόν δζούμλε αέρ-ου ταμσά έθηνλεριν
χασρετινί δζαλίτ δλουδς, βί γάττα έλ-
λί άλτιμς τζεσδ άαλιμαδν άαλίτ άσ-
ραπλάρ χιούνδερλίμζ χουσοουδ ήλε
Κράλ Γεώργιος χασρετηρινν δελάιτς
βί Μοραβιανά κενδ ήλλερ ή έλε γεσδ
θέρμις έδουνογ πάγλάρ χασηλαρηγνάν
μράχους δζιλιτ έδουανά Φράνσαλη πέρ
σάραφζήνην τερτίτ ίτιμζ έδληγη έσ-
αρηλαρίαν.

ΔΑΧΗΛΙΕ

Δελιτεδού ορεγαμεδού αδραζομ. Κισμλ
ποδ χασρετιρινν μακδομαρ ή Κελίπολυ
μουσαρηφ σααδουδού Χασρετ πέρ έφνδ
ήλε, μαχημύ ίσινάρη τιδερίτ άδουανδ
σααδουδού Χασκ ή έφνδιν κεριαλέρ
χασρη έφνδιν άκλήρη (αφραβών) έθελκί
χιόν ήδζή ήδμιζ βί ήδβαδλαφ Κορπών
πάραμζ χασρασινδ άδραζάκ ήμζ.

Αμεικαλιλαρον Παγδαδ κέρνδιν ή Χιλεδ
ήδζή ήδκίλερ χασρηάτ ωζέρνυ ζουγορ ή
διν πάτν κίμιατλ άνικαλαρ Παγδατδαν
ζελερτς Μουζγεανή χουμαγινά κουμουδ-
δουρ.

Βιλαγιελερδς ποκουδέν βί γισπιλά,
γρέν, ίτιμ, παρούε βί ποτση έπισακίε βί
δουαμυιέ βί ποδ ήμζ κουααδου ήδ, περα
πέρ χουσοδ κελή, πουνδός άρπ, γουσοδ
πουεττα τ'αδουρ βί σαρί ήμζ μαγαλλ
μαχουσακην νομουελερ χιούνδερλίμς, ή-
ραβί σινέ ίκνέτσηνάν έδουνογνδαν, βακίτ
ή βρακίτ βιλαγιελερδιν ήσλ έδουναρκ,
μυτέγιν γουμαγινά τακίμ έδουμακδάρ,
πόσ κέρ δαχί πού μισιλό νεσζίτίτ βί
μυσοουάτ Χαλίπ βί Τραπεζίν βιλαγιετινδ
χιούνδερλί ερτί άρ-ου τακίμ κηληνογ ή έτ-
δίμζιδς.

Γρονά βαπό Κομπάνισα πουνδάν έδ-
βεδίτ ήμζ βί ίστανπουά βαπό έλεμεικ-
δένκν, δοδ έγλήμζ ήδ, ποδ δερά άλφνα
χασρε νάζαρη, ίσίου σέριτ χυρα άθνα
ίστανπου ή ήμζ άρασινδ δαχά μουντα-

ζήμ σουρετδ βαπορλά έλεμειγε πάλαγια-
δζάγηνκς. βί γάττα ήμζ άβέντεσι μου-
σοδ Κ. Ουίρη, ποδ δερά ζεραδαν ήμζ άβ-
δέιτ έγλήμζ.

Ακ δενίτ άδασαρ ή βαλοί δεβελουδ άκρη
πατά χασρετιερι βιλαγιετι μουχκαταγη
ήεξκίμ έτζουδ Σ ο υ ρ γ ι ε βαπορδ ήδ χασ-
ρεκίτ ίπριμζέρδρ.

«Σουρία» γασέτσσηνη γιαζήγηνη χιούρ,
Χασραμ μούτασπηληγη δαχίινδς Μεζιριπ
σρασαηνάκί τζαρσού τζαθρηλαρην ίπριν-
δεν άτέζ ζήκονός άκρηλερδς σιαίτ ίπριμέκ
70 τζαθρη γανημζ, βί τακίρίπιν δορτ πέρ
πίν ήρλακν ζιάν έθροσέ.

Γαρηπάρτ νεβίνδν έλαξ ακ Χαλίπ Γασέ-
τσσηνη γιαζήγην χιούρ, Μορασά πέρ τα-
βουκ πέρ γουμορταδεν ά άγίακλή ουζ ήζή-
λό βί μερεπί σπασινά μούσαπην πέρ για-
εφρ τζακαρη. βί ποδπα γιάλινκς 5 σακ
καδάρ γιαταμζ.

Ίσκνδερσί Πατριγί εφαρατεδού Σοφρούς
έφινδ χασρετηρινν ρουανταίτ δοουουλί ποδ
σινέ Ιούνιος 29 ταριχί τεμάρ έλλ σινέ δ-
λαζάκ έλάμγале, έλλινζή σινέ δεβουσι Ισ-
κνδερβενδ ποδ δερά κερμάλ ταπαντά ήδ έδ-
ρά έδουναζάζήματς.

Φανερδ κίαν Ίσκνέμιον Παρνεγαγίγιο-
νον ιμτιγανλαρη χητάμ πούκαράκ κενέν
Παζαρ χιούνη Μεγάλη Σχολήνν άλά αλο-
ουδς (άθουσα τελοτίν) πέρ ρουμ ήδζή ή-
δίλερκ, μεκτέμ μεζιμορ μούδριερ ταραρηγ-
νάν μεκτεπι σινέ χαλιεδκί ρεβίτινί δαίρ
βί ήμζαμ άδραζάκ ταλεπατά πέρ τακίμ
νοσογ σινέ γαβί πικ ήζήζήλ πέρ μεκαδ
ερά ήδμζ, βί πογίωα δζαζαταρδαν. Σπα-
θαρος δαχί μεκτεπι έθαρδζε άγβακηνδέν
πάγρη ήμζ, βί γαζήφ πολουναν έσπερτεδού
Πατρι Διονισίμς έφνδνί δαχά βάκτα χαλί
μινασπέρ πέρ μεκαδζήκν ήσλ έφινδερ.

Κέκα γρέμν μεζιμζορδς Πέρ δγλουνάδ
ήλιν Π Α Λ ε γ νη κή μεκτεπιιν δαχί
τεβζίτ μούκισαφ βί τεβζίτ έδπλομα ρεσιμ
ήδζή ήδμζιδρ.

Ίσπου ήλ ρεμνδς πόνου ήδ δαχά έφακαρ
τερενουμί ήδουδ, Ζάτη γασρετι σαχανέ
έτζουδ τερενουμί ήδέν έθμα χασ'προνουνδ
δζεβιρινν χελδ'απννά μουζζή έθουδερ.

Σισάμ άδουανν μερεκί έδάν Βάτη εφην-
ν ήεκτερκί χιασ ήδ τεβζιρ ήδμζομ ήζουδ
ήδζή έδουμακδα έδάν έμειάτ πούκερ χη-
τάμ πομζουδουρ.

Πάτνερ ίσι έτζουδν έδζνεπί έλζιγανέλερ
τερζουμανλαρηγνάν μούρεκνίτ άρακν τερνίλ
ήδν κουισίν ήκαλή βασίφς ήδερκ, καλεμ
άδκλακλήρ μαζ'ποτ κηληκλή βακακί δεβελ-
τι μετ'ποτκήν ταραρηγνάν κηπύλ ήδμζιγ
χαλδς πέρ σουρετινί Πάπν άλίτ τακίμ ήδ-
δζελερτς γασέταλαρδς κιορζουμζουδουρ.

Σαγιέ τερρακί βαγιέ Παδισαγινδ ήδ ά-
λφα δαχίινδς Φινας ήκαέλανε άδί βί τσα-
γυλόμ μεκτομζ κηπύλ έδουναζάζήμ πούτα
βί τηλεγραφ νάζαρετινδν χασρε βερλιφρ.

Πάπν Ακλή ήδ Τουδουν ήνισαρτ έρασαν
δάν ήρεφτινέ μεσελεκ δλουδ, πούδα συν-
δάν ήπαρέπιν:

Ρεδζή Κομπάνισα σερμαγιον κηρατμακ
ίστεδιγ ήμζ, πουνου νισπειτινδς πάπν Ακ-

λήγ έβρεκεδ έδουγη ρουσοματ' δαχά
τενζήλ ήμζ ίσινά.

Κρητ ή Ακλή σερμαγιον γιούδζή γιγρημ
γάν ήλλ ήμιλιονδν κέρκ ήμιλιονά τενζήλι-
νέ μουσαδδ ήσπερηγ ήμζ, κασρα βυρα-
μίς έδάν 750,000 ήραδαν 50 πίν έρασαν-
κην τεκίλινι ραζή έδουγορ ίσδς. Μασρα
κίδεν τούτουλερην ρερετινί πεδέν πέρ γου-
σοιά τεκίλινι ταλέπ ήθουρ.

Κρητδ δαίρ έδάν πάτνη τεαλρητ πατην-
δδ έθραμ μερεμραν χιούνδερλίμς έδάν δε-
βελουδ Μαχμοδ άζελανδίν πατά χασ-
ρετερι ήδ ρουακερί ήμζ έδζή άθνανέ
πουνουναν Κρητλ μουσοδ Α. Γιάναρης πέρ
Τηλεγραφ Κρητδ δααίτ έδουνομζ.

Κετ'έν δζουνα ήρεσι σήκν Σπορτιστάν
Κακάλ Μιλάνο χασρετερι πασίεφ σις χεγε-
ρεμ καπαχίτ ήδ πίν Βενετιε βί Τούζλαγιέ-
δερν πάλη άθνα ζ'καηκ' βί Πεντινέ άβ-
δέιτ ήβερκ, γιάλη κενανηδ πέρ καχζοδ
τακίμ έτδοκίεν σόρα καχζοδζήμ 4 βί Πάηκ-
δηκλαρά 20 ήρη ήσαν ίτιδινδ σόρα ίσ-
ταπολά άδδς έγλήμζ.

Ισραηλίνδν έδηναν χασερ νάζαρην, ποδ
δερά φράνν δαχί γιάγιν κελίλιτλού γαγ-
μολάρ σεπίτεπ πικ τζήκ χασρετ ζουγορ
ίμζ. βί μινανδ σουλαρη μαγαζελερ πασήπ
5,000 κίλε Μουρατ ταριχί ήμζ, βί γιού-
λάκ ίπριμζέμζ ηαδδδς ποζουμολουάρ.

Βί Ιούνιου 12 ταριχί πέρ τιμσορ φάπ-
ρικισα χιούρμέκς ήκαζή έλπηνδ τζήκ νου-
ροδς καμζ.

Έφινδ δαχί τ'έμ ραχητελερ σιεπίμζ
άδανζή χασρετινδ 12 πάπ γανή γακημζ,
βί πέρ δισήκν τελερ έμζομς.

Μεθούρ Πανκίρ βί Ρουάλι τιμσορ γιού-
λαρη ρουταγροδύ Μισάων Χιρ Σεπτεμ-
βριουα τηγορ γίνε άέρ σααδτίτ κελδζήγιμζ.

Ανατλή τιμσορ γιούλαρ ήσασή έτζουδ
Ευρώπαδαν δζελίτ έδουναζάκ άλίτ βί έδα-
ζήτ βί χήρ έθγαηνν σουκελίετς κερρη
τζακαλαπιδουέτ έτζουδ Σατανζατ σινέ
ήμζ έσπερτινδ «Τουδουν τζιφτιγι» νημ
τζιφτιλκί χουμαγινουδ πέρ ίσκαλη ήνδ έγ-
λεμσι έτζουδ σερκετ μουσαδδ έγλήμζιδρ
Ζουμυζα πού ίκακίε μουκακίτ έμζα-
κίηερ, ζηρα δαμλ άδραζάκ έδου ήδ, ήμζ
ίσκαλεσινν ζηνάν ήδζεγίτ δερκάρδρ.

Σελανκ γασέτσσηνη γιαζήγηνη χιούρ Τικ-
πίν καζαννίν ήσίου ρουσοματινδ ποδ
σινέ 367,000 γουσομά καραδουάτ ζε-
κίμζ, άμεικνέ κίδεν σενενινδ πού σινέ
274,000 γουδ φαζάλ πολυμοδ.

Χουμζομτί σινέ ήδ Ρουσια δεβελίτ πέρ-
νινδ πέρ ρουσομάτ ταρπασα μεσελίμ δαίρ
πέρ κατ' κασρ άλημκν έτζουδ γιακηνδ
μούκακρητά πάβλαναζάκ ήμζ.

Αουκί κρον ήμείκα έπ'ζιελ μουσοδ
Σουλον Χρε-δζεναπειερ ίσταπίλ άμρεπδ
ταγος έδουαν άραπαρακρ σοδερ έδου-
κλαρη χαλδς ματίιν χουμαγινουδ μουσο-
κλαρη άμζιτ ήδερκ χουζούουρ ταδζιδερκί
κηπύλ σερρενί νελ άρακν χημλ έδου-
κλαρη ίπριμζαρημ ζελίτ νημζιμζ έφινδ
μζέ άρ'ου τακίμ ήμζιδερ.

«Αδένν Κεράδς ρεσικιμζην γιαζήγηνη
χιούρ ήράν δεβελίτ έπ'ζιελ δεβελουδ Μιζά
Μουγιαν γάν χασρετερι ήδ Έβιν έδδελκ
Μιζά Αλλ γάν χασρετερι Μαρναπαδ άμζ
τεβζήδζέζουεν πού άκίμζ Ευρώπακ κηρατ ήδ
χασρετινδ ήδζεκλέμζιμζ, άραδαν δαχί Περπέ
κίδεν ήράν δαχί σέμημετόλ Νασρεδδιν σήχ
χασρετερι ήδ μουλακην έδουζελεμζιμζ.

Μεμουρίν μαχημσί νιζαμγασινέ ζέιλ
άρακν έζέρε κελεμ έδουνομζ μερετι άχ-
κιμηνά πέρ ίσζιζάν ήραβί πινέ σοουδουρ ί-
δεν φκαδίτ νικαμζ σουρετι :

« Μεδζή » ήδραβίν πιδάγιετν βερμίν
καρηλαρη σουάτ δεβίετ ίστανφ μουδαβί
καρηλαρη έσινδζε, ίστανφ ήμζεμ ήζουδν σέ-
ουμουκηνίλζε, ίστανφ ήμζεμ ήζουδν σέ-
σοδυ μούκακρητά δζεζιγίμ κανουνουνδ
187 ζέι μαδδουανδν μουαγίν έδάν ρουδδε-
δεν πατά άρακν πιδάγιετ κερρανη βερμίν
έδάν ήραβί μεδζιμζην πολουνοδουορ μαζάλ
ήδ άέρ σααδτ άραπνοδουκ μεσερε δαχί γε-
σάπ ήδζεμζέκίρ.

Φι 16 Σεβλα 306 βί φι 12 Καζ'άν 305

Παζαρ έρεσι σπαγλαίν Αίδην βαλοί
δεβελουδ Ρεράτ πέρ χασρετερι ήμζ
Ρουμ μετ'ποτποσινε έλερεκ άγιορ Σφινδς
ραζιελετουδ Βασίλειος έφινδς ήδ ζέι
ίπριμζέρδρ, μζιμ κωματιηλ ήδμετρενδς
άγιορ Χριστουπόλειος ραζιελετουδ έφινδ
σοκ κηπουσινά καδάρ τεσί ήμζιδερδρ.

ήμζ χημλ Όμιάρ Χούλουδν έφινδ άέρ
τακίετ ρουβασιέτς ήμζιδρ.

Σερκίε «Χασρετ» μουσασιμ 'Ίσκνδερ έφ-
νδν έθελκί κίον σερμζιμζην άδουναγια
μουσεβζέζουαν χασρετι ίπριμζέρδρ, μα-
ζέτη χασρετερι ίσι, άδρ κατ' τζήκ γιο-
λου γίετ βαπόρ σπαρδς ήμζ ήμζ.

Ίράν σάχη χασρετερινν χάλιαρη ήμζετ
Καμρί Βουσουλταδ Χιδζαζά μουσεβζέ-
δζουαν κίδερ ήκν άχρην Σουριάδαν σαβου-
μολάρ.

Θακυουδερην Γενί μαχλεσινδ γιαντίτ
έδάν έβλεριν γιερνέ, γίνενδ άχσάπ πιν
χανέερ ήσασινά πέρ ήραβί σινέ μουσαδ
έδουμζουδουρ.

Προσάδη γιαζήγηνην χιούρ έραδα πού-
λουνν μιλέλ κημχελέρ ήμζηλαρη, χι-
κίμζιμζ,κωναγινά άκδ μεδλίετς ήδερκ Μου-
δανγια λημν ήσασί, βί Ανατλή σμενδ-
ρεληρινν τεγιοδ ήδν άρκετ, Ανατλή σμενδ-
δουπερινν άνα γαττ ήδ Πισικανν σινέ
βί βάδ ήδρζή τακίρδς Μουδάνν ήδ Προσα
μζηρατλή, Πουλυγ
ηλπητλάδν δοδρ γυδουρ.

Βί χάλη σόμυδ δαχά βέρ ήμζιμζ ρουβα-
φαρηγιή χαπλ έσοον. έγερ πούνλαρ ήδζή
δλουρα Μουδάνια ερηφ ήπουδρ Προ-
σάδα.

«Μουρομζέτ ρεσικιμζην Σαμουδ μουχπέρ-
νιν γιαζήγηνην χιούρ Τέρμς κωσακασινά πέρ
άδδς πακίρ ήδ κίδερ ήκν γιούλα ζουρτα
έσασινά γιλδρζήμ δουσοδ ζ'τ τελερ έλ-
μοδ άδμ δαχί γιαραλημζ.

Μσραδαν πιδιελιγιετ χιούρ Νείμ μού-
παρκ πού χιούνλερδς γιουκαλεμζιμζ πιν-
λαμζ.

ΑΧΒΑΛΗ ΧΑΖΙΡΑ

«Αούστρια Ίμπερατορηνη ενδ'ου-
μεντέρ Κομισσιονή χουζουρονδν έράδ
έμζιμζ όληγη νουκινά σόρα, χασρεζί
ναζήρηνην άρηρζα γίνε ενδ'ουμινέμζ
Κομισσιοναρη χουζουρονδν έράδ ήμζ
ώληγη μακαδ έμζομζ γασέταλαρ βί
χουσοουδ ήδ φράνσα βί Ρουσια γασ-
έταλαρ γαλίιδς σερμαγς έμζομζ-
δρ. βί γάττα Παρίσιν Α Πάν ο γασέ-
ταση μεζιμορ μακαεδιν πάχς ήδερκ
α Πουλυγαριστανά δαίρ έδάν πινδν χις
σίλεμμεμζ έλασάτη, δαχά έβλίτ ήδ ο-
δεμζιδρ.

Ρουσια χασρεζί νάζηρη μισσοδ

Περσιν άδτι έδάν α Π
έπταρ κηπ ζετιν γ
Ρουσιατν Πουλυ-
δζερβαν ήδν έφ-
πότιμς, μούσοτέλλ
σοουδ ήραβί ήμζιδρ.
Πέρεποσυρ γασ-
χιούρ, 'Αούστρια γασ-
γασραβίν πάχς ήδ
γασραρ χερ δζιγέμζ
έκηκηνόν, γόνιν
έλουυλάρδρ ο δεμζ
Κόντε Καλκονε
Πουλυγαριστανά ζυ-
ραδίατ έμζομζ πέρ
τακίμ ήμζιδρ. σι-
γέβλιμζ τασήρ
γασέτ Πισναδς πά-
νιορ ήσδς, ποδ δζ
νάζηρηνην πούλ κη
δάνδν άναλοήγηνμζ.

Χάλ πούκ, Πουλυ-
γαζήγηνην τακίμ
μυσοαδτ βί μουκ-
λήρινδ έδουδ, Ρου-
λίαν άδνδμζιστιν
μενι έδάν τεκίηλ
Ίσι ποδ έδζελίτ
νάζηρηνην άλπι-
γασέτατη Κόντε Κα-
ρηνην χασρετινέ
βί χήρ ρουσοουδ
μουγεδελερ χορμζ
ζέ όλόμζιζεγηνμζ
Μεζιούρ γασέτ
οια δεβελίτ Πουλυ-
άρημζαρη γορμζ
πίν ήλιορ. Ρουσια
πέρ βακίτ άτιε έφ-
μζομζ, πάση κηπό-
ραρηρ βακητλή
δν Πουλυγαριστανή
τακίμ ήδζ ζην
ληλητλάρ, Πουλυγ
ηλπητλάδν δοδρ
γυδουρ.

Πέρεποσυρ γασ-
πικ άρηρ έδουδ,
λεσινν μερεκίμζ
Ρουσια έβελιτενδ
έδάν σεπίτερ έρ
ήσάζ έδλόμζιμζ
Ρουσια Ίμπερα
γασραβιν πέρ μ
μουσοουδ βηκαγι
μουσαεσινουέ έλ-
δουκίε, χις πέρ
ζεζέκηρη, πέρ
βζαζουέτ κελμζ
Ρουσια Ίμπερ
οδζή ήμζιζ έδληγη
βακίτ έπεκ ήδμζ
έλαγ 1887 σινέ
ταριχί μουσεφ
πορη περινδζή ή
ήδουμζ, Πουλυ-
σέμζιμζ όληγη
χασ'σούδμαζέ
« Πέρνς Φέρνς
Προσολιγιετν έ
έδουρ, πουνου πίν
μζα, βί χήρ εν β
ταρδ έδουνοδζα
τηγάν έδουνοδρ
φεβρινδν έλασο
ομζι ήδ.

Μερχουζ ήμζ
ίστασινζ ήμζ ήδ



Γερμανιστί δ' ἄν εὐπερίστητος ἡ γὰρ...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Κόντες Καλνόνιον ποὺ σὺζερνί...

Χάλ ποὺ, Πουλγαριστὴν ἀγβάλι...

Μεζζιόρ γὰρ ἐστὶν ἡ καθ' ἑαυτὴν...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Μερόνιο Ἰμπερατὸρ Βίλχελμ δαχ...

μὴ ἴδι, βὴ Ρωσία δεβλετι δαχ...

Ρωσία δεβλετινὸν ποὺ ἀνεδγειν...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Εὐρώπη δούβελι μουζζαμασηνδάν...

Βέλβ βουκουὸν ποὺ ἀνεδγειν...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Ἄλαμάνια Ἰμπερατὸρ ἀταλαρά...

Ἰμπερατὸρ Βίλχελμ Ἰσπανία...

Περλινὸν ὄσοον ποὺλάν...

Ρουμλί δαχιδὲ Δειγριμέν...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Πουλγαριστὴν μακάρη ἰδαοσί...

Ἰ λ δ ν

Σούκουβερτ ὄσοον Φενέρ...

Φενέρ βὴ ἐπράφ-ου ἐκνάφ...

Μουζζαχρεν ποὺ μεϊδανῆν...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Πέτρος ποὺ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία...

Ἰζούν γανερὲ κούβρετρενὲ...

Μεκτέτι χουκουὸν Σάχατ...

ΤΗΛΕΓΡΑΦΑΡ

Ποὺ ἴδον πολιτικαγί δὲ...

Table with 2 columns: City/Region and Price/Rate.

ΝΕΑ ΜΕΘΟΔΟΣ

Ἄνατολιὰ Ρομὴν τζούζουλα...

ΟΡΦΕΥΣ

Εὐδίζουμένη Μουσικηγενε...

Κετὶν παζάρ ἰδούν Χουκί...

Ἰ λ δ ν

Γὰζ ἀρκετινὲν μερσοὺ ἰλάν...

Γαζετινὴ πόρδὸν ἀνακτεν...

Πουνδάν εδδελχι 4065 νόμ. μαπατη

Έχει μουταλά πικ έριος χέρι θελιούρ, έμια ποφώρα πικ Πατριχαγιέδη ταμμάγι, έριονε ταμμάγι έβραχουσα Ισραήλ, Ιδέρ, δεγιου έδειακάνε τσουρκιέρ διέλλέρ γαριανλάρα δζαφρηλάρα βι τζαφρηλάρα...

δάμια Ιδελιέρ Ισράη βι Ιχχαλαρή Ισραήλ, Ιδέρου πικ χερ κίονε γαδουάθε πουνδάν έβραχουσα πικ έν κενθό Ισραήλ έν έν έβραχου βι μεκτουπάρ έν Ισραήλ χέρ σάτ...

(Παχγισέ σόνρα) 'Αναστάσιος Μ. Λεβίδης

ΕΞΑΔΕΛΦΙΜΕ ΜΕΚΤΟΥΠΑΡ Μουσαννηγι Φελέρτος Α. Λεβίδης Δορθουδζου μεκτουπ. (Χαλι έσασηνδά δρεκίτ δλουθαδκα νοσταλάγι)

Παθί Ισφιαχρή μαμαζελ Ισγίενεια!

Δουκι κίονε κελόν πόστα Ιλέ άμής δλουδογού μεκτουπώ έδέρ ούσλουπου νουδζάν κερικ σίζιν κερικ φαμίλιαμχ...

Σιζλεριν άρζου Ισδιγι κίπι, πέν δαχί βελίμι δζεμετινιζέ βι πούλουναρά σιζ...

Μουγιππίε, πουνδάν εδδελχι μεκτουπαρημά χαλι γαχκηνά δλουδούκα...

Πουνδάν εδδελ χαλι γαζζήρη κίπι χαζήν κερηλορη αγιατή ούζζήνι πό γιόου πέρ τεσσιρ δλουδογού κίπι βολιέ...

Σελίμια, πέρ κήζ χαζήν Ιλ ζου- γουρονδάν τά 40-45 γιασόντά κιά...

γιά σπύζακ χαζήν νιζαλή δεθάμια- μισινι ποζάρ, ζίρα σοβούκ χαζήν κερ...

(Παχγισέ σόνρα)

Σαχίπ Μιγιάλ ΕΤΑΓΓΕΛΙΝΟΣ ΜΕΣΑΙΩΝΗΣ. ΓΑΖΕΤΑ ΠΕΡΔΕΛΙ

Χιούν δέρ μεγίεσιν πάζακιν μουστεριλεριν έσασμοσι. Δημήτριος Κιρκάτζογλου. (Κόνια) Μιχαήλ Αγγυλιού Κοιουματζόγλου...

Γεώργ. Ισακίδης (Καζάντιν Εγγυλιό) Ιωάννης Χ. Ερβόρου (Κόνια Εγγυλιό) Α. Αν. Παχγισέ Τακμακ ούζζι Κιοπεκέ...

32 Récompenses dont 12 Diplomes d'honneur et 44 Médailles d'or. Χάρου νεσλεριν σουδλό σόνου.

Κίττιζερ Ισκαλινερ άλιά σούδουνέν μουσού έδέρ, νιζαζέδζον έδέρ τσουρκιέρ Ιζούν...

Τσιτσοπούλος Πιρλερλεριν Νεζοπέ μουστεζεχεράτ έδέρ έδουρλό σάκ βι τζεζινά μαγαζελέρ.

Μερικ μαγαζι Γάλατσε Κοράκιε δζαδδουνέν Τρανάβι Στασιονή καροου- σνηδα Δεγίμεν χαηή άληγνά 37 νομερλό μαγαζέβι.



ΤΟ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΣ Σ. Α. ΑΛΛΕΝ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΝ ΕΠΑΝΟΡΘΩΤΙΚΟΝ ΤΩΝ ΤΡΙΧΩΝ.

Πρόσ άπόστον είν Λεκοφόρον κόμην τής χροιάς, Λαμάρττον και κάλλουε τής νεστήσ. Άνικαίνε τής φάσι, έδουαν και άδέρσι τής...

114 και 118 SOUTHAMPTON ROW, εν Λονδίνο, εν Πασαίφι και Νέγ Υόρκ.

Πουλουδουογ μαζαλέρ. Πεί όρζου δζαδδουνέν μουσού Ν Καυδουογού 'Ιγγιζι έδζαχανανέδ...



Κίττιζερ Ισκαλινερ άλιά σούδουνέν μουσού έδέρ, νιζαζέδζον έδέρ τσουρκιέρ Ιζούν...

Τσιτσοπούλος Πιρλερλεριν Νεζοπέ μουστεζεχεράτ έδέρ έδουρλό σάκ βι τζεζινά μαγαζελέρ.

Μερικ μαγαζι Γάλατσε Κοράκιε δζαδδουνέν Τρανάβι Στασιονή καροου- σνηδα Δεγίμεν χαηή άληγνά 37 νομερλό μαγαζέβι.

ΕΝΕ 39(19) ΗΜΕΡΟΛΟΓ... ΑΧΒΑΛΗ ΧΑ... ΠΕΡΙ ΟΓΛΟΥ... ΟΝ ΠΙΡΙΝ... Various small advertisements and notices on the right margin.